

VÉLOROUTES D'ALSACE

Fernradwege im Elsass
Cycle routes in Alsace



Téléchargez le détail de vos itinéraires sur :
Die Routenbeschreibungen sind zum Herunterladen unter:
For each itinerary, download your route map from :
www.alsacevelo.fr
www.radfahrenimelsass.de
www.cyclinginalsaace.com

Organisateurs de voyages à vélo Fahrradreisen Veranstalter / Cycling holidays organisers

BICYCLETTE GO
+33 (0)6 87 44 31 - www.bicyclettego.com

DESTINATION SAS
+33 (0) 88 60 70 70 - www.destination-fr.com

ESPACE RANDONNÉE CARNET DE VOYAGES
+33 (0) 88 89 26 07 - www.espace-randonnee.eu

HORIZONS D'ALSACE
+33 (0) 89 78 35 20 - www.horizons-alsace.com

FORMANATURE
+33 (0)6 40 45 81 54 - www.formanature.com

TOURISME ALSACE RÉSERVATION ADT DU BAS-RHIN
+33 (0) 80 28 82 22 - www.tourisme-alsace-reservation.com

SERVICE DE RÉSERVATION ADT DU HAUT-RHIN
+33 (0) 89 20 10 60 - www.haute-alsacetourisme.com

MAORN
+33 (0) 61 17 60 31 - www.maorn.fr

MONTAGNE PLUS
+33 (0)6 40 45 81 54 - www.montagneplus.fr

OFFICE DE TOURISME DE GUEBWIILLER, SOULTZ ET DES PAYS DU FLORIVAL
+33 (0) 89 76 10 63 - www.tourisme-guebwiller.fr

OFFICE DE TOURISME DE LA VALLÉE DE KAYSERSBERG
+33 (0) 89 76 10 63 - www.kaysersberg.com

OFFICE DE TOURISME DE LA VALLÉE DE MUNSTER
+33 (0) 89 77 31 80 - www.vallée-munster.eu

TAKAMAKA
+33 (0) 90 23 87 15 - www.strasbourg.takamaka.fr

TRACE VERTE
+33 (0) 38 30 69 - www.traceverte.com

ALSACE CYCLOHOTEL
Une association spécialisée dans l'accueil des cyclistes et proposant le transport des bagages à l'étape suivante :
Ein Verband von spezialisierten Hotels im Elsass für den Gepäcktransport zum nächsten Hotel sorgt.
An association of hotels in Alsace that welcome cyclists and organise baggage transfers:
www.alsace-cyclhotel.com

Où louer une bicyclette Fahrrad-Vermietung / Where to rent a bicycle

Toute l'Alsace - Elsass weit - All over Alsace
Votre vélo vous est livré sur votre lieu d'hébergement
Ihr Fahrrad wird Ihnen in ihrer Unterkunft geliefert
Your bicycle will be delivered to your accommodation
www.velocation.net/plan.php

ANDLAU (67140)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 08 22 57 - www.pays-de-barr.com

BALBRONN (67310)
ALLO BIKE - +33 (0) 673 52 70 56 - www.allo-bike.com

BARR (67140)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 08 66 65 - www.pays-de-barr.com

BENFELD (67230)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 74 04 02 - www.grandried.fr

BITTSCHWILLER-LES-THANN (68620)
SPECK SPORTS - +33 (0) 89 37 09 07 - www.speck-sports.com
(sur réservation)

COLMAR (68000)
COLMARVELO - Kiosque Place Rapp - +33 (0) 89 41 37 90
OFFICE DE TOURISME **** - +33 (0) 89 20 68 92 - www.ot-colmar.fr

DAMBACH-LA-VILLE (67650)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 92 61 00 - www.pays-de-barr.com

ERSTEIN (67130)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 98 14 33 - www.grandried.fr

FERRETTE (68480)
FERRETTE MOTOCYCLES - +33 (0) 89 40 46 22

HAGUENAU (67500)
VELOLOCATION - +33 (0) 88 94 97 88 - www.ville-haguenau.fr

HIRSINGUE (68560)
CYCLES ET SKI DIEBOLT - +33 (0) 89 40 55 50

KEMBS (68600)
VELOTOP - +33 (0) 89 62 98 26 - www.velotop.fr

KRUH (68820)
PARC ARBRE AVENTURE - +33 (0) 675 50 75 43 (sur réservation)
ANNEXE HOF - +33 (0) 89 82 27 05

LORENTZEN - ALSACE BOSSUE (67430)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 00 40 39
www.tourisme-alsace-bossue.net

MARCKOLSHHEIM (67390)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 92 56 98 - www.grandried.fr

MULHOUSE (68100)
MEDACYCLES - +33 (0) 89 45 25 98
VELOCITÉ, service de déplacement en centre ville - +33 (0) 80 11 17 31 - www.velocite-mulhouse.fr

MOLSHEIM (67120)
OFFICE DE TOURISME *** - +33 (0) 88 38 11 61 - www.ot-molsheim-mutzig.com

MUTZIG (67190)
STATION OUTDOOR - +33 (0) 88 38 10 11 - www.station-outdoor.com

OBERNAI (67210)
OFFICE DE TOURISME *** - +33 (0) 88 95 64 13 - ot-obernal.fr
CYCLOHOP - +33 (0) 88 48 34 44 - www.cycl-hop.fr

ORBEY (68370) - Station du lac blanc
AUBERGE LE BLANCRUPT - +33 (0) 89 71 27 11 - www.blancrupt.com

REICHSHOFFEN (67110)
MC BIKE - +33 (0) 88 09 91 67 - m-c-bike@orange.fr

RHINAU (67860)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 74 68 96 - www.grandried.fr

RIBEAUVILLE (68150)
RIBO CYCLES - +33 (0) 89 73 72 94
CYCLES BINDER - +33 (0) 89 73 65 87

ROSENAU (68128)
RHIN ET DECOUVERTE - +33 (0) 67 10 71 19 - www.rhin-et-decouverte.fr

ROTHAU (67570)
WELLBIKE - +33 (0) 81 16 59 42 - www.well-bike.fr

ROUFFACH (68250)
CYCLES ET SPORT 68 - +33 (0) 89 78 50 80

SAVERNE (67700)
OHL CYCLES - +33 (0) 88 91 17 13

SCHIRMECK (67130)
OFFICE DE TOURISME - +33 (0) 88 47 18 51 - www.vallée-de-la-bruche.fr

SELESTAT (67600)
OFFICE DE TOURISME *** - +33 (0) 88 58 87 20 - www.selestat-tourisme.com

SELTZ (67470)
CYCLES WURTZ - +33 (0) 88 86 88 57 - www.wurtzpascal-sarl.fr

STRASBOURG (67000)
VELHOP - Place de la gare / 3, rue d'Or / 23, Boulevard de la Victoire - +33 (0) 69 39 36 67 - www.velhostrasbourg.eu

ESPRIT CYCLES - 18, rue Jacques Peirotes
+33 (0) 88 36 18 41 - www.espritcycles.com

RUSTINE ET BURETTE - 1, rue des soeurs
+33 (0) 88 24 42 87 - www.rustineburette.fr

VILLE (67220)
HIRCHENHAHN SPORTS - +33 (0) 88 57 19 55 - sports.evasion@wanadoo.fr
OFFICE DE TOURISME ** - +33 (0) 88 57 11 69 - www.ot-valdeville.fr

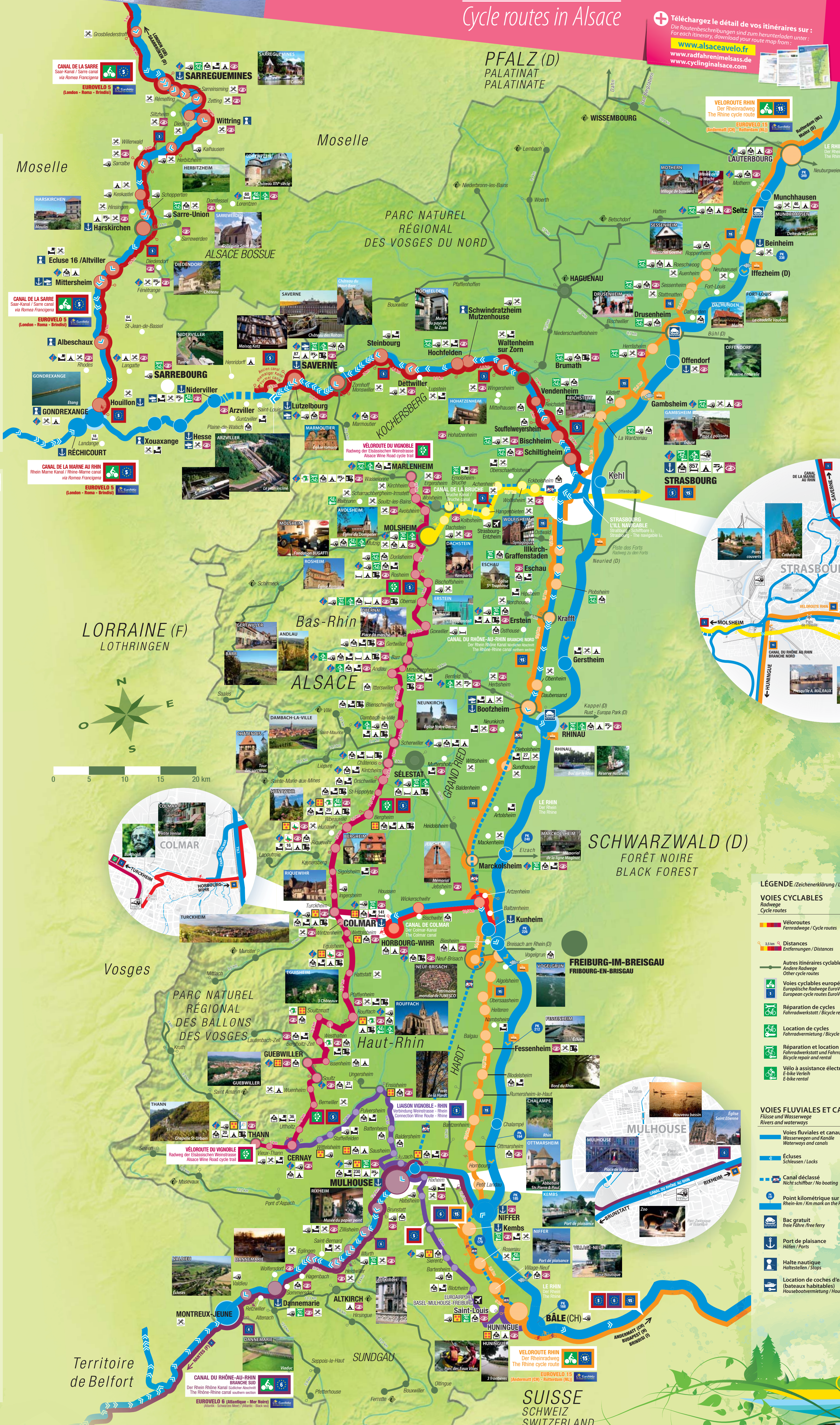
WISSEMBOURG (67160)
ESPACE CYCLES - +33 (0) 88 54 33 77 - www.espace-cycles.com

ESPACE CYCLES - +33 (0) 88 54 33 77 - www.espace-cycles.com

Mais les cartes ne sont pas à l'échelle, le document peut contenir des erreurs d'impression, des cartes d'agrandissement du territoire du Bas-Rhin et du Haut-Rhin ne peuvent être tenus pour responsables.

Tous droits réservés. Toute réimpression ou utilisation non autorisée sans la permission écrite de la Direction de l'Équipement du Bas-Rhin et du Haut-Rhin est formellement interdite. Toute réimpression ou utilisation non autorisée sans la permission écrite de la Direction de l'Équipement du Bas-Rhin et du Haut-Rhin est formellement interdite.

All rights reserved. Any reprinting or unauthorized use without the written permission of the Direction of the Bas-Rhin and Haut-Rhin is expressly prohibited. This document is not to be reproduced.



ROUTES CYCLABLES EUROPÉENNES
Europäische Radwege / European Cycle routes
L'Alsace est parcourue par 3 grandes routes cyclables européennes.
Das Elsass liegt am Schnittpunkt von 3 großen europäischen Radwegen.
The region of Alsace is situated at a meeting point of 3 major European cycle routes.
Routes Nord-Sud Nord-Süd Radwege / North-South Cycle routes:
1 LONDON (GB) - ROMA (I) - BRINDISI (I) 1.500 KM
15 ANDERMATT (CH) - ROTTERDAM (NL) 1.200 KM
Route Ouest-Est West-Ost Radwege / West-East Cycle routes:
1 NANTES (F) - BUDAPEST (H) 1.446 KM



LÉGENDE / Zeichenerklärung / Legend	
VOIES CYCLABLES Radwege Cycle routes	ACCÈS / HÉBERGEMENT / VISITES Anreise / Beherbergungen / Besichtigungen Access / accommodations / visits
Veloroutes Fernradwege / Cycle routes	Aéroport Flughafen / Airport
Distances Entfernungen / Distances	Gare Bahnhof / Station
Autres itinéraires cyclables Andere Radwege Other cycle routes	Gare TV TVG Bahnhof / TVG station
Voies cyclables européennes EuroVelo Europäische Radwege EuroVelo European cycle routes EuroVelo	Hôtel-restaurant avec garage à vélos Hotel Restaurant mit Fahrradgarage Hotel restaurant with bicycle shed
Réparation de cycles Fahrradwerkstatt / Bicycle repair	Chambres d'hôtes Gästestube / Zimmerei Bed & breakfast
Location de cycles Fahrradvermietung / Bicycle rental	Hébergement collectif JH Gruppenunterkunft / YH, gîte for groups
Réparation et location de cycles Fahrradwerkstatt und Fahrradvermietung Bicycle repair and rental	Camping / Campsite
Vélo à assistance électrique (VAE) E-bike Verleih E-bike rental	Aire de service pour camping car Entsorgungstation für Camping Cais Service point for Campers or mobiles
VOIES FLUVIALES ET CANAUX Flüsse und Wasserwege Rivers and waterways	Restaurants Restaurant / Restaurants
Voies fluviales et canaux Wasserwegen und Kanäle Waterways and canals	Curiosités visites principales Sehenswürdigkeiten / Main sights
Écluses Schleusen / Locks	Office de tourisme ou syndicat d'initiative Verkehrsmittel / Tourist office
Canal déclassé Nicht schiffbar / No boating	Villages et villages fleuris www.villages-et-villages-fleuris.com
Point kilométrique sur le Rhin Rhein-km / Km mark on the Rhine	Plus Beaux Villages de France www.les-plus-beaux-villages-de-france.org
Bac gratuit Free ferry / Free ferry	Plus Beaux Détours de France www.plus-beaux-detours.com
Port de plaisance Hafen / Ports	Station verte www.stationverte.com
Halte nautique Haltestellen / Stops	Via Energia - www.via-energia.fr
Location de coches d'eau (bateaux habitables) Houseboatrentierung / House boat rental	Écluse et centrale électrique sur le Rhin Schleusen und Rhenkraftwerk Locks and power station on the Rhine
Passe à poissons Fischtrappe / fishway	



